

# S/IDS-RV



*Made in Italy*

**SIL FIM SRL**  
Via Campania 19  
60035 Jesi (AN)  
Italy

Tel: (+39) 0731 21801  
Fax: (+39) 0731 200355  
[informa@silcspa.it](mailto:informa@silcspa.it)  
[www.silcspa.it](http://www.silcspa.it)



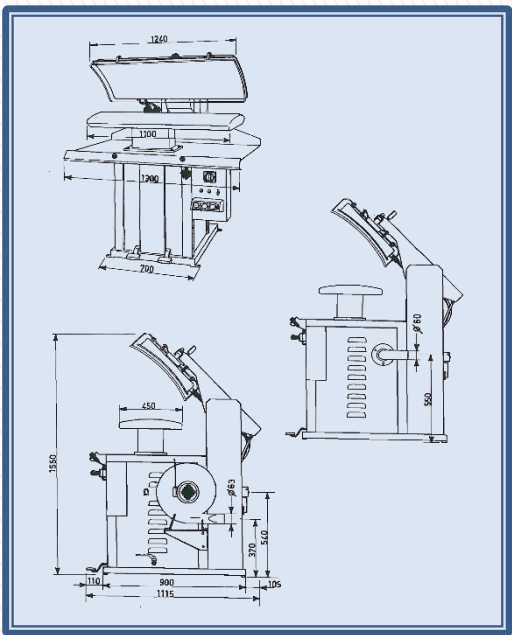
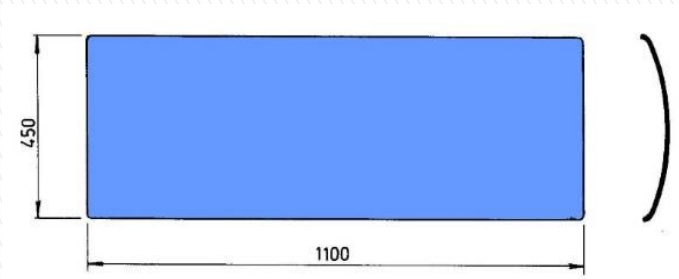
Pressa rettangolare con funzionamento pneumatico (piani di cm. 110x45). Piano superiore lucido in acciaio inox AISI 304 riscaldato a vapore; piano inferiore riscaldato, aspirante e vaporizzante. Dispositivo di sicurezza “salvamani” sul piano superiore. Tre timer per la chiusura dei piani, l’aspirazione e la vaporizzazione. Modello base da collegare a fonti esterne di vapore, aspirazione e aria compressa.



Rectangular bosom body press with pneumatic functioning (plates of cm. 110x45). Steam heated polished top buck in AISI 304 stainless steel; heated, vacuum and steaming lower plate. Safety guard on top buck with closing by 2 push buttons. Three timers for closing of bucks, vacuum and steaming. Basic model to be connected to external sources of steam, vacuum and compressed air.



Presse rectangulaire avec fonctionnement professionnel (plateaux de cm. 110x45). Plateau supérieur poli en acier inox AISI 304 réchauffé a vapeur ; plateau inférieur réchauffé, aspirant et vaporisant. Protège-mains sur le plateau supérieur avec fermeture par deux boutons. Trois temporisateurs pour fermeture, aspiration et vaporisation. Modèle de base à brancher vapeur, aspiration et air comprimé centrales.



**ACCESSORI - ACCESSORIES - ACCESSOIRES**

- Caldaia - Boiler - Chaudière
- Aspiratore - Vacuum - Aspirateur
- Compressore - Compressor - Compresseur
- Pistola vapore e aria/vapore- Steam and steam/air gun - Pistolet à vapeur et air/vapeur
- Pistola nebulizzatrice acqua – Water spray gun – Pistolet nébuliseur eau

**DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNESS TECHNIQUES**

|                                     | Modello senza caldaia<br>Model without boiler<br>Modèle sans chaudière | Modello con caldaia<br>Model with boiler<br>Modèle avec chaudière |
|-------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Voltaggio - Voltage - Voltage       | 230/50/1                                                               | 400/50/3                                                          |
| Potenza - Power - Puissance         | 0,5 kW                                                                 | 13 kW                                                             |
| Caldaia - Boiler - Chaudière        | --                                                                     | 24 L (12 kW)                                                      |
| Vapore - Steam - Vapeur             | 15-20 kg/h (5 bar) *                                                   | 16 kg/h (5 bar) **                                                |
| Aria comp.- Comp. air - Air comp.   | 80 L/min (10 bar) *                                                    | 80 L/min (10 bar) *                                               |
| Peso netto - Net weight - Poids net | 348 kg                                                                 | 389 kg                                                            |

(\* Consumo - Consumption - Consommation      \*\* Produzione - Production - Production)